

LAY DOWN SALLY

Eric Clapton, 1977

- 1 There is nothing that is wrong
2 *Il n'y a rien de mauvais*
3 In wanting you to stay here with me
4 *A vouloir que tu restes ici avec moi*
5 I know you've got somewhere to go
6 *Je sais que tu as un coin où retourner*
7 But won't you make yourself at home and
8 stay with me?
9 *Mais si tu te mettais à l'aise et restais avec*
10 *moi ?*
11 And don't you ever leave
12 *Et ne pars jamais*
13
14 Lay down, Sally, and rest here in my arms
15 *Allonge-toi, Sally, et repose-toi dans mes*
16 *bras*
17 Don't you think you want someone to talk
18 to?
19 *Ne penses-tu pas que tu veuilles parler à*
20 *quelqu'un ?*
21 Lay down, Sally, no need to leave so soon
22 *Allonge-toi, Sally, il n'y a pas de raison de*
23 *partir si tôt*
24 I've been trying all night long just to talk to
25 you
26 *J'essayais toute la nuit seulement te parler*
27
28 Sun ain't nearly on the rise
29 *Le soleil n'est pas du tout sur le point de se*
30 *lever*
31 We still got the moon and stars above
32 *Et nous avons encore la lune et les étoiles*
33 *au-dessus de nous*
34 Underneath the velvet skies,
35 *En dessous des ciels de velours*
36 Love is all that matters
37 *Seul l'amour importe*
38 Won't you stay with me?
39 *Resterais-tu avec moi ?*
40 And don't you ever leave
41 *Et ne pars jamais*
42
43 Lay down, Sally, and rest here in my arms
44 *Allonge-toi, Sally, et repose-toi dans mes*
45 *bras*
46 Don't you think you want someone to talk
47 to?
48 *Ne penses-tu pas que tu veuilles parler à*
49 *quelqu'un ?*
- 50 Lay down, Sally, no need to leave so soon
51 *Allonge-toi, Sally, il n'y a pas de raison de*
52 *partir si tôt*
53 I've been trying all night long just to talk to
54 you
55 *J'essayais toute la nuit seulement te parler*
56
57 I long to see the morning light
58 *Je désire vivement voir les lumières du matin*
59 Color in your face so dreamily
60 *La couleur sur ton visage si rêveusement*
61 So don't you go and say goodbye
62 *Alors tu ne t'en vas pas et tu ne me fais pas*
63 *tes adieux*
64 You can lay your worries down and stay with
65 me
66 *Tu peux déposer tes soucis et rester avec*
67 *moi*
68 And don't you ever leave
69 *Et ne pars jamais*
70
71 Lay down, Sally, and rest here in my arms
72 *Allonge-toi, Sally, et repose-toi dans mes*
73 *bras*
74 Don't you think you want someone to talk
75 to?
76 *Ne penses-tu pas que tu veuilles parler à*
77 *quelqu'un ?*
78 Lay down, Sally, no need to leave so soon
79 *Allonge-toi, Sally, il n'y a pas de raison de*
80 *partir si tôt*
81 I've been trying all night long just to talk to
82 you
83 *J'essayais toute la nuit seulement te parler*
84 Lay down, Sally, and rest here in my arms
85 *Allonge-toi, Sally, et repose-toi dans mes*
86 *bras*
87 Don't you think you want someone to talk
88 to?
89 *Ne penses-tu pas que tu veuilles parler à*
90 *quelqu'un ?*
91 Lay down, Sally, no need to leave so soon
92 *Allonge-toi, Sally, il n'y a pas de raison de*
93 *partir si tôt*
94 I've been trying all night long just to talk to
95 you
96 *J'essayais toute la nuit seulement te parler*